

Život



informační zpravodaj Československého klubu v Adelaidě, S.A.

Duben 2000

Zrávy rádia Praha

Prezident Václav Havel podepsal 24. února zákon o poskytnutí jednorázové peněžní částky příslušníkům československých zahraničních armád v letech 1939 až 1945. Zákon nabytí účinnosti 1. března t.r. Podle tohoto zákona každý, kdo bojoval v zahraničních armádách proti nacismu déle než jeden rok, dostane 120,000 korun. Za každý další měsíc nad jeden odsloužený rok mu připadne 1,000 korun. Částku 120,000 korun podle nového zákona dostane i člověk, který nemá za sebou jeden rok služby, ale prokáže, že byl v boji zraněn a byl mu přiznán invalidní důchod. Lidé, kteří v zahraničních jednotkách sloužili méně než jeden rok, ale déle než tři měsíce, obdrží 60,000 korun. Zákon se dále vztahuje na vdovy a vdovce, kteří budou mít nárok na polovinu částky, jež by náležela druhému z manželů. V případě, že jejich manžel v boji padl, dostanou rovněž 120,000 korun.

Odkaz šumperského studenta Jana Zajíce, který se 25. 2. 1969 upálil, aby vyburcoval veřejnost z lhostejnosti vůči nastupující normalizaci si před průmyslovou školou v Šumperku připomněli její profesori a studenti i jiní Zajícovi přátelé u jeho busty před touto školou, která bývala regionálním centrem odporu proti okupaci Československa vojsky Varšavské smlouvy.

Pračky, ledničky, oblečení, kojenecké láhve, pečivo a těstoviny shromáždilo Občanské sdružení ADRA do druhé letošní humanitární zásilky pro Zakarpatskou Ukrajinu, postíženou v roce 1997 povodněmi. Z cesty do nejvíce postižených míst se 25. 2. vrátil ředitel ADRA Rudolf Reitz, který uvedl, že obyvatelé potřebují doslova všechno. "Děti v roztrhaných svetrech, muži ve zničených kabátech, strašná úroveň zdravotní péče i vybavenosti domácností. To jsou naše poznatky z první výpravy" upřesnil Reitz.

Předsedou Unie Svobody na republikovém shromáždění této strany v Brně byl zvolen Karel Kühnl, 1. místopředseda Vladimír Mlynář a dalšími místopředsedy Hana Marvanová,

Petr Mareš a Miroslav Malchar.

Téměř naprostou shodu ve všech projednávaných otázkách konstatovali 3. 3. na závěr svých jednání v Berlíně ministři zahraničí České republiky a Německa, Jan Kavan a Joschka Fischer. Německý ministr na závěrečné tiskové konferenci prohlásil, že "žasy vzájemných iritací v česko-německých vztazích jsou již definitivně pryč. Myslím, že mohu říci, že naše vztahy se nejen dobře vyvíjejí, ale že to dnes jsou výborné vztahy, vztahy mezi přáteli". "Vynasnažím se, abychom s Vidní nakonec dospěli přinejmenším k obsahově podobnému výsledku jako v deklaraci o usmíření s Berlinem" řekl Kavan rakouskému listu Die Presse.

Vládní znocněnkyně pro odškodnění nuceně nasazených na území Rakouska za druhé světové války Marina Schaumayerová 2. 3. řekla, že první platby by tito lidé měli dostat ještě letos. O výši konkrétních částek nechtěla mluvit, aby nezbuzovala zbytečné naděje. Fond nemá a nemůže mít dvoumístnou miliardovou sumu. Podle ATA dnes žije asi 70,000 bývalých zemědělských dělníků, 120,000 průmyslových a 20,000 vězňů koncentračních táborů. Váleční zajatci odškodnění nebudou, přestože byli donuceni pracovat.

Evropský soud pro lidská práva ve Štrasburku vydal rozsudek, podle něhož Česká republika musí do tří měsíců zaplatit dědicům původního majitele chemičky Rakona, Františka Otty, přes deset milionů korun. Ti původně žádali 3 miliardy Kč. Každý ze sedmi dědiců dostane 1.35 milionů Kč plus 80,000 za soudní výlohy.

V celé České republice se konaly velké oslavy 150. výročí narození prvního prezidenta ČSR, Tomáše Garriguea Masaryka. Zúčastnila se jich i ministryně zahraničí USA, Madeline Albrightová, která se narodila v r. 1937 v Praze jako Jana Marie (Magdalena) Korbelová. Při jedné příležitosti prohlásila, že na úřad prezidenta ČR kandidovat nechce, čímž vyvrátila mnohé spekulace o této záležitosti.

Květoslav Eliáš

Maškarní Disko

V sobotu 27. 5. 2000 v místnostech klubu.

Disko Ivy Čechově.

Bohatá tombola.

Masky budou ohodnoceny cenami.

Poznámka k vydání Kroniky našeho klubu



S velkým zájmem jsem sledoval kapitoly, věnované začátkům naší pounorové emigrace, a můj obdiv jejich vlastenecké obětavosti značně vzrostl, když jsem četl o svornosti a pili, s jakou budovali za velmi těžkých podmínek náš Národní dům. Žádný emigrant - pokud nepřijel s pytlek peněz nebo za bohatými příbuznými - to neměl lehké, ať už po roce 1948 nebo 1968, i později. Je však potřeba si uvědomit, že naše pounorová emigrace musela čelit podmínkami daleko horšími, než kterákoliv emigrace pozdější. Naši "starousedlíci", jak je mezi sebou nazýváme, přišli do neznámé země, kde nikoho neznali, jejich pracovní podmínky byly obtížné a omezené, museli se učit cizímu jazyku, snažit se zbudovat si vlastní domov a existenci, a byli na to sami. V té době ještě nebyly v Austrálii organizace, které by byly podaly pomocnou ruku. Přes všechny nesnáze však tito naši krajané dokázali pomáhat jeden druhému, dokonce i našim uprchlíkům, čekajícím v táboře Warka u Norimberka, až je přijme některý ze svobodných států. Navíc se dokázali uskrovnit, aby ze svých

platů ještě mohli přispívat na výstavbu Národního domu. V některých případech dávali do zástavy svůj těžce nabytý dům. Jejich činy jsou nám všem krásným příkladem pospolitosti, obětavosti a opravdového vlastenectví, dokazovaného více činy, než slovy.

Naše klubovní kronika vyšla nákladem 252 výtisků, a klub za ni zplatil přibližně \$7,000, klubovní příspěvky všech našich členů, tedy i těch nejmladších a nejnovějších, jejichž jména se v ní vůbec nevyskytují, pomohly kroniku uhradit. Těší mne, že většinou kroniku kupovali členové posrpnovní i mladší, ale zaráží mne, a je mi to líto, že někteří z našich zaslužilých členů "pounorových" ji bojkotují. Přitom v ní zaujímají čestné místo, protože v ní se jejich jména nejvíce vyskytují, a byla psána na jejich počest. Je nepochopitelné, že nemají zájem, aby kroniku vlastnili na památku sobě a svým potomkům, kteří by byli právem hrdi na ohromný přínos svých rodičů či prarodičů našemu klubu! Nedokáží dnes obětovat ani těch \$30, i když tato kronika má za poměrně krátkou dobu převážně velmi příznivou odezvu, ale raději se jí snaží od někoho vypůjčit. Bojkotování těmi, jichž se kronika nejvíce týká, není vůči klubu spravedlivé, vždyť jejím zakoupením náš klub finančně podpoří!

Těchto členů se ptám, kam se podělo jejich vlastenectví?

František Zeman

Připomínka

Výstavka Uměleckých Předmětů

v neděli 9. 4. 2000

Jedná se o jakékoliv umělecké předměty (výšivky, knihy s lidovými náměty, vyřezávané předměty, obrázky atd). Buď domácí výroby nebo zakoupené. Máte-li zájem přispět volejte prosím Olgu Malandris na 8277 4095. Vaše "exponáty" můžete přivést do klubu v neděli 9.4.2000 už od 10.30 hodin ráno. Výstava skončí v 7.00 hodin večer. Od 12.00 hodin se bude podávat barbecue.

Generální konzulát České republiky v Sydney

se obrací jménem paní Boženy Kadlecové o pomoc při zjištění současné adresy svého strýce:

Emil Dvořák, nar. 20.1.1927 v Teleci u Poličky. V roce 1949 odjel přes Německo do Austrálie, kde pracoval v továrně na zpracování masa. Jeho poslední adresa byla 26 Lake Ave, Barmera, SA 5345. V roce 1994 se odmlčel.

V případě, že máte nějaké informace o této osobě, kontaktujte Generální konzulát v Sydney na tel. č. 02/9371 0479.

ČESKOSLOVENSKÁ RESTAURACE v Adelaidě

V Československém klubu se lze chutně najíst za mírné klubovní ceny. Populární česká, moravská i slovenská jídla dostanete za 6 dolarů. Vepřovou s knedlíkem možno zapíjet Prazdrojem, Radegastem či Gambrinusem. Do příjemného prostředí klubovní jídelny mohou členové pozvat i své australské přátele.

Restaurace je otevřena každý pátek večer od 19 hodin a v neděli mezi 15. a 19. hodinou.

Překlady

českých textů do angličtiny a naopak pečlivě provede Alexandra Kovaříčková, kvalifikovaná překladatelka NAATI

Akreditace -

Stupeň 3

15 McBeath Drive, SKYE

S.A. 5072

Telefon: (08) 8332 0993

E-mail: jarokova@poetic.com

Office (08) 8280 8007

Fax (08) 8280 8248

Fax Inter. (618) 8280 8248

A/H (08) 8272 5733

EDDIE DUBSKY
MANAGING DIRECTOR

DUBSKY TIMBER PTY. LTD.

HOOKINA STREET, BURTON
SOUTH AUSTRALIA 5110
TIMBER MERCHANTS, SAWMILLERS AND
IMPORTERS



ŽENSKÝ KROUŽEK

INFORMAČNÍ STRÁNKA ŽENSKÉHO KROUŽKU ZA MĚSÍC ÚNOR A BŘEZEN 2000

V únoru a březnu se konaly v místnostech našeho klubu čtyři veřejné funkce, a to **koncert Milana Drobného, koncert Jožky Černého a Karla Vagnera, disko a Josefská zábava.**

Návštěva krajanů na koncerty byla potěšující, je zřejmé, že tito zpěváci a hudebníci jsou značně populární. Každý z nás měl skutečně velký požitek z těchto koncertů, obzvláště snad při představení Jožky Černého, jehož písně, se domnívám, se dotkly srdcí většiny nás všech, takže jsme se k němu někdy přidali a zpívali s ním.

Návštěva diska se vydařila, návštěva na Josefské zábavě již méně.

Takže, tato zábava se vyznačila tím, že se jí zúčastnilo velmi málo lidí. Prodalo se pouze 30 vstupenek.

Je jisté, že příčiny této malé návštěvy jsou rozličné, avšak, ta hlavní příčina, a to mám ze spolehlivého pramene, byla ta, že na této zábavě nehrálo též disko. Takže mladí členové našeho klubu a „ti mladí“ se dohodli tuto zábavu ignorovat. Pravděpodobně pokládají **tradiční taneční hudbu za nudnou, či ne dost hlasitou, či nedomoderní anebo prostě příliš namáhavou?**

Avšak **Josefská zábava**, navzdor skutečně malé návštěvě, se vyznačila dále jiným způsobem, totiž každý z přítomných tancoval a každý výtečně se bavil.

Zaručeně k tomu přispěla **živá a melodická hudba k tanci skupiny Jaroslava Seluckého, která zahrála hudbu střídavě populární a českou, a Růženka Vašková, která svým stylem a zpěvem zvýšila náladu všech. Srdečné díky Růžence a dále manželům Rosenzweigovým, kteří nám připravili pro pozdní občerstvení talířky se studeným masem, salátem a houskou.**

Příjem pro Ženský Kroužek z těchto akcí nebyl zvláště potěšující, kromě zisku z Josefské zábavy, který činil za pečivo a kávu \$ 63.60. Celkově za všechny tyto akce bylo utrženo \$ 200.90, z tohoto z tomboly na disku čistý zisk pouhých \$ 8.60, jelikož ceny byly hodnotné, ale lístků nebylo dost prodáno. První cena na této tombole byla láhev Black Bottle brandy, kterou vyhrál pan Čech.

Zdá se, že při příležitosti koncertů a diska, přítomní dají přednost nápojům z baru a ne kávě a zákuskům.

Srdečné díky za upečení a přinešení pečiva na tyto funkce, **děkuji paní Aničce Eliášové, Mirce Novákové, Marii Rynešové, a Marii též za její soustavnou pomoc za pultem. Dále díky paní Věře Kočandrlové za přípravu obložených chlebičků na disku.**

Referentka pro ženský kroužek

Bedřiška Lisáčková

Zpráva za výbor klubu:

Výbor vyjadřuje velmi srdečné díky všem členům našeho klubu, kteří se tak ochotně a výtečně postarali o organizaci návštěvy **Milana Drobného, Jožky Černého a Karla Vagnera.**

Největší zásluha patří **paní Věře Kočandrlové**, která se postarala o celkový transport a ubytování pánů Drobného, Černého a Vagnera, o přípravu sálu, a přípravu a prodej lístků. S přípravou sálu též pomohli pánové **Mirek Karas, Jarda Ryneš, František Zeman a Lád'a Zeman**, s prodejem lístků paní **Dana Kautská.**

Zařízení a obsluhování zvukového systému pro tyto zpěváky si vzali na starost pan **Josef Švehlák a Jirka Švehlák.**

O zpestření pobytu Milana Drobného v Adelaidě se zasloužili **pan František Zeman**, který ho vzal na okružní cestu kolem Barossa Valley, a **pan Jirka Švehlák a manželka Blanka**, kteří uspořádali barbecue v zahradě svého domu pro pana Drobného a přátele.

Děkuje me!

TABLE TENNIS

INTERNATIONAL

FUN EXHIBITION



Jindrich Pansky
2 times Runner up in the worlds

**CZECH PLAYERS
VS
AUST PLAYERS
TOP CLASS COMPETITION
FOLLOWED BY
FUN EXHIBITION**



Li Wang Li
Top 10 in China



Milan Orlovski
3 times European Champion



V'S



Paul Langley
94, 96 Australian Champion
94 Oceania Champion
96 Olympian

SUNDAY APRIL 16th 7:30pm ETSA PARK MILE END
ADULTS \$15 JUNIORS \$10
FAMILY \$40 (2 ADULTS 2 CHILDREN
ADDITIONAL CHILDREN \$5 EACH)
TICKETS FROM
VENUE-TIX
PH. 8223 7788



Sydney, dne 10. února 2000

Czechoslovak Club in South Australia

P.O. Box 89
HINDMARSH SA 5007

Vážení krajané,

dovolte mi, abych vás informoval, že každoroční kurz českého jazyka, který je pořádán na základě programu pomoci České republiky krajanům v oblasti školství, se v letošním roce uskuteční v termínu **od 27. července do 25. srpna 2000** v Dobrušce.

Také v tomto roce bude otevřena třída pro úplné začátečníky. Věkový limit účastníků kurzu je stanoven od 18 let.

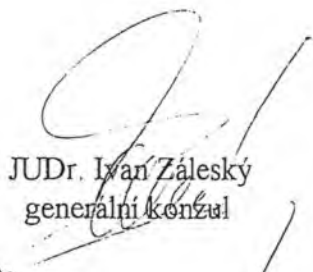
Tento čtyřtýdenní kurz českého jazyka pro krajany je plně hrazen vládou ČR. To znamená, že jsou hrazeny náklady na výuku jazyka, stravování a ubytování. Pro účastníky kurzu je také připravena mimoškolní činnost, v jejímž rámci se seznámí s historickými památkami různých měst, folklórními akcemi, přírodními krásami a životem lidí v České republice.

V případě zájmu rodinných příslušníků nebo přátel o ubytování ve studijním středisku sdělují, že 1 noc stojí cca 120,-Kč. O toto ubytování je nutné žádat s dostatečným předstihem na adrese: Studijní středisko ÚJOP UK, Solnická 777, 518 17 Dobruška, Česká republika. Tel./fax: 420 443 21247.

V příloze vám zasílám příslušný formulář přihlášky, který si v případě potřeby laskavě namnožte. Vyplněné přihlášky (včetně potvrzení představitel krajanského spolku) je potřebné zaslat Odboru kulturních a krajanských vztahů MZV ČR v Praze **prostřednictvím Generálního konzulátu v Sydney** (velvyslanectví v Canbeře) **nejpozději do 25. dubna 2000**. O přijetí do kurzu českého jazyka rozhoduje komise, která bude zasedat 4.5.2000.

Prosím proto o seznámení s touto nabídkou případné zájemce z řad krajanské komunity.

S pozdravem


JUDr. Ivan Záleský
generální konzul

Příloha: přihláška do kurzu

Solomons Carpets

THERE'S MAGIC IN A SOLOMONS CARPET

- CARPET
- VINYL
- REMNANTS
- TILES
- PARQUETRY
- RUNNERS
- OVERLOCKING SERVICE

R U G S

Pavel & Jane Vasek

296 Grange Rd
Flinders Park 5025

Ph: 8351 9080

Fax: 8351 9083

10 % OFF TO ALL CZECH CLUB MEMBERS

Telephone: (08) 8237 0588
Fax/Phone: (08) 8234 3134
Mobile: 0414 443 061

Lisacek & Co.

Barristers & Solicitors
61 Carrington Street
Adelaide S.A. 5000

A.S. Lisacek LLB

The



Gem Factory

25 Years in the Opal Business.

Have an Opalising Experience.

From the rough Opal to the finished piece of fine Jewellery.
Come and see our award winning jewellers at work.

TAX FREE

to overseas travellers (International Guarantee).

Extra 10% off to all czech club members.

ADELAIDE

38 King William Street

Adelaide 5000

Ph/Fax: 8212 2652

McLAREN VALE

Kangarilla Road

P.O. Box 21

McLaren Vale 5172

Ph/Fax: 8323 9133

UNITÉ

Pty.Ltd.
ACCOUNTING & TAXATION DIVISION

KVETA FULIN BA(ACC), ASA, MNIA, NAATIS
SALISBURY BRANCH

27 Spaans Crescent
SALISBURY NORTH SA 5108

Ph/Fax +61+8 8281 5125
Mob: +61+415 755 748

Email: carefind@arcom.com.au



DYNASTY

MANUFACTURING JEWELLERS

*Specialising in engagement
and wedding rings made to
your own design.*

**41 Adelaide Arcade, Adelaide
Phone (08) 8223 4130**

Život

Bulletin of the Czechoslovak Club in S.A. Inc.
If undelivered, please return to:
P.O. BOX 89, HINDMARSH, S.A. 5007
Print Post Approved - PP 535 822/0002

SURFACE
MAIL

POSTAGE
PAID
AUSTRALIA

Mrs. B. Lisáčková
9 Riesling St.,
MORPHETT VALE SA 5162

Poslouchejte naše ROZHLASOVÉ VYSÍLÁNÍ

Vysíláme zprávy ČTK, Carolíny, z domácího i zahraničního tisku a naši hudbu všech žánrů
každý pátek od 7 do 8 hodin večer na stanici 5CST-FM na 88.5MHz a
každé pondělí od 7.30 do 8.30 hodin večer na 5PBA-FM NA 89.7MHz.

ČLENSKÉ PŘÍSPĚVKY NA ROK 1999/2000

Jméno a příjmení _____
Adresa _____ Post code _____

Členské příspěvky	Jednotlivec (pracující)	\$30	_____
	Rodina (zahrnují se děti do 18 let)	\$35	_____
	Penzista	\$15	_____
	Penzisté (rodina)	\$25	_____
Dar klubu		\$	_____
Dar na vysílání		\$	_____
	Celkem	\$	_____

Odstřihněte a odešlete s poplatkem na adresu : Czechoslovak Club in S. A., P.O. BOX 89,
Hindmarsh, S.A. 5007